

راهنمای تصحیح	باسمه تعالی جمهوری اسلامی ایران اداره کل آموزش و پرورش شهرتهران		شهادت مصداق انسان متعالی
ساعت امتحان: ۷/۴۵ صبح وقت امتحان: ۶۰ دقیقه تاریخ امتحان: ۱۴۰۰/۱۰/۲۵	نوبت امتحانی: پایان ترم اول سال تحصیلی: ۱۴۰۱-۱۴۰۰ تعداد برگ سؤال: ۱ برگ (۲ صفحه)	نام واحد آموزشی: دبیرستان هیأت امنای فدک رشته: انسانی تعداد سؤالات: ۱۵ سؤال	نام و واحد آموزشی: دبیرستان هیأت امنای فدک بایه: یازدهم نام دبیر: حقیقی
* کُنَّا قاسم سلیمانی *			
۰/۵	۱. تَرجم الكلمات التي تحتها خط: ألف) ستون؛ ب) نیمه (هر مورد صحیح ۰/۲۵)		
۱	۲. اكتب المطلوب: ألف) المُسَابِقَة؛ ب) قُرْب؛ ج) جِذْع؛ د) فُنُون (هر مورد صحیح ۰/۲۵)		
۰/۵	۳. عَيِّن الكلمة الغريبة في كُلِّ مجموعة: ألف) العداوة؛ ب) مَرَح (هر مورد صحیح ۰/۲۵)		
۱	۴. تَرجم هذه الجُمَل بالفارسية: ألف) ای پسر کم (پسر عزیزم)، ... در راه رفتنت میانه روی کن (میانه رو باش) و صدايت را پايين بياور. ب) ای مهربان ترین مهربانان، قطعاً تو خودت بسیار دانا ای نهان ها هستی. ج) مار دُمَش را در شن قرار می دهد، سپس مانند عصا می ایستد و پرندگان را شکار می کند. د) واژه نامه ی دکتر التونجی کلمات فارسی عربی شده ای را در بر دارد. ه) هر کس تجربه شده را بیازماید (آزمود)، پشیمانی براو فرود می آید (فرود آمد).		
۰/۵	۵. اِنتخب الترجمة الصحيحة: ألف) ۲؛ ب) ۲ (هر مورد صحیح ۰/۲۵)		
۱/۵	۶. كَمِّل الفراغات في الترجمة الفارسية: ألف) صرفه جویی، مصرف (مصرف کردن)؛ ب) بسیار دروغگو، بپرهیز؛ ج) واژگان، کالاهای		
۱/۵	۷. تَرجم الأفعال التي تحتها خط: ألف) خشنودنکرد، ب) برپای دار؛ ج) نگیر؛ د) تلخ می کنی؛ ه) افزایش یافت (زیاد شد)؛ و) پدید می آورد (ایجاد می کند)		
۰/۷۵	۸. ضَع في الفراغ كلمة مناسبة: ألف) يُقَدِّم؛ ب) أهدينا؛ ج) شارك (هر مورد صحیح ۰/۲۵)		
۰/۵	۹. اكتب باب الأفعال التي تحتها خط: ألف) انفعال؛ ب) مُفاعلة (هر مورد صحیح ۰/۲۵)		
۱	۱۰. عَيِّن: ألف) فعل الشَّرط و جَوَابُهُ ثُمَّ تَرجمهُما: فعل الشَّرط: تَتَّقُوا، جواب الشَّرط: يَجْعَلْ، ترجمة فعل الشَّرط: تقوى پيشه كنيد، ترجمة جواب الشَّرط: قرار می دهد ب) اسم التفضيل ثُمَّ تَرجمهُ: ۱- اسم التفضيل: حَيْر، ترجمة اسم التفضيل: بهتر؛ ۲- اسم التفضيل: أَنْكَر، ترجمة اسم التفضيل: زشت ترين ج) اسم المبالغة ثُمَّ تَرجمهُ: اسم المبالغة: التَّمَارُ، ترجمة اسم المبالغة: خرما فروش د) اسم الفاعل واسم المفعول واسم المكان: ۱- المَلْعَبُ: اسم مكان، المُنْتَفِرِجِينَ: اسم فاعل؛ ۲- مَنْصُوراً: اسم مفعول		
۱/۵	۱۱. عَيِّن المحلَّ الإعرابيَّ للكلمات التي أُشير إليها بخط: ألف) الرَّمالُ: فاعل، أقدام: مفعول، من شِدَّة: جار ومجرور، الحرَّ: مضاف إليه؛ ب) جَمالُ: مبتدأ، فصاحَةُ: خبر		
۰/۵	۱۲. عَيِّن الجملة الصحيحة وغير الصحيحة: ألف) صحيح؛ ب) صحيح (هر مورد صحیح ۰/۲۵)		
۰/۵	۱۳. اجعل في الدائرة العدد المناسب: (كلمة زائدة) ۲. الوكنة: بيت الطيور. ۳. المُعجَب بنفسه: الإنسان الذي يفتخر بنفسه كثيراً.		
۰/۵	۱۴. اجعل في الفراغ كلمة مناسبة: ألف) المِظَلَّة؛ ب) النُّوعِيَّات (هر مورد صحیح ۰/۲۵)		
۲	۱۵. اقرأ النص التالي ثم أجب عن الأسئلة: ألف) على الشاطي. ب) يَقْتَرِبُ مِنْهُ وَيَنْقُرُ بِقَايا الطَّعامِ مِنْ فَمِهِ ثُمَّ يَخْرُجُ بِسَلامَةٍ! ج) بَعْدَ تَنَاوُلِ طَعامِهِ. د) لِأَنَّهُ يَأْكُلُ أحياناً فَرِيسَةً أَكْبَرَ مِنْ فَمِهِ! جمع بارم ۲۰		
حقیقی:			